



**DVBT-066**

**MANUAL DE USUARIO  
USER'S MANUAL**



# MANUAL DEL USUARIO

## DVD+DVBT (HDMI)










### Contenido del paquete

Manual de usuario.....	1 unidad
Certificado de garantía.....	1 unidad
Mando a distancia.....	1 unidad
Cable AV.....	1 unidad
Pilas AAA para mando a distancia .....	2 unidades

### Instrucciones importantes de la seguridad

PARA REDUCIR EL RIESGO DE INCENDIO Y DE DESCARGAS ELÉCTRICAS NO EXPONGA ESTE DISPOSITIVO A CONDICIONES DE LLUVIA O HUMEDAD.

	ADVERTENCIA: Para reducir el riesgo de incendio o descarga eléctrica, no extraiga la cubierta (o parte posterior) del dispositivo. Solicite los servicios de un técnico cualificado para cualquier reparación.
	El símbolo con un relámpago con punta de flecha, insertado en un triángulo equilátero, pretende advertir al usuario de la presencia de un “voltaje peligroso” no aislado dentro del entorno del producto que puede ser tan grave como para constituir un riesgo de descarga eléctrica.
	El signo de exclamación, insertado en un triángulo equilátero, pretende advertir de la presencia de instrucciones de funcionamiento y mantenimiento (servicio técnico) presentes en la información adjunta al dispositivo.
	Etiqueta de los productos con tecnología láser. La etiqueta se situará en la parte posterior del dispositivo, donde se indicará que este dispositivo está clasificado en la Clase I y que utiliza rayos láser que son de baja intensidad. No existe riesgo de radiación peligrosa fuera del dispositivo.
	Radiación láser invisible. Si se abre la tapa del CD/DVD de forma accidental mientras está funcionando, evite la exposición directa al rayo láser.





### SELECCIÓN DE UN DISCO DVD

Los discos DVD y los reproductores DVD están fabricados conforme al Sistema de código regional de DVD convenido mundialmente, según el cual el reproductor funcionará exclusivamente con el disco correspondiente del mismo código regional.

Código regional del DVD:

Código regional	Región
1	Canadá, EEUU
2	Europa (Polonia, Rumanía, República Checa incluidos), Japón, Oriente Medio (Arabia Saudí, Egipto, Irán, Sudáfrica incluidos)
3	Asia Oriental (Hong Kong, Taiwán, Corea del Sur), Asia Sudoriental.
4	Australia, Caribe, América Central y América del Sur, México, Nueva Zelanda
5	África, antigua Unión Soviética, India, Corea del Norte, Pakistán
6	China

### Instrucciones importantes de seguridad

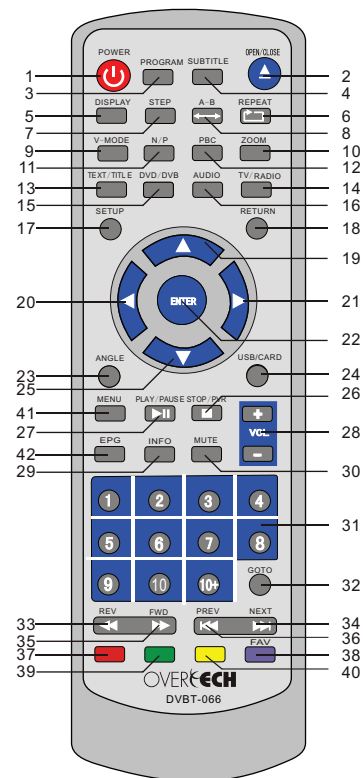
Cuando utilice el reproductor de DVD debe tomar siempre unas precauciones básicas, entre ellas:

- 1) Leer estas instrucciones.
- 2) Conservar estas instrucciones.
- 3) Tener en cuenta todas las advertencias.
- 4) Seguir todas las instrucciones.
- 5) No utilizar el dispositivo cerca del agua.
- 6) Limpiarlo solamente con un trapo seco.
- 7) No bloquear los orificios de ventilación. Instalarlo en conformidad con las instrucciones del fabricante.
- 8) No instalarlo cerca de fuentes de calor, como radiadores, registros de calefacción, estufas u otros aparatos (incluidos amplificadores) que produzcan calor.
- 9) Por cuestiones de seguridad no altere el enchufe polarizado. Un enchufe polarizado tiene dos bornes, siendo uno más ancho que el otro. El borne más ancho se proporciona por cuestiones de seguridad. Si el enchufe proporcionado no se ajusta a su toma de corriente, consulte a un electricista para que se lo cambie por uno de las antiguas tomas de corriente.
- 10) Evite que el cable de alimentación sea pisado o pellizcado, especialmente en el enchufe, la toma de corriente y el punto en el que justamente el enchufe sale del dispositivo.
- 11) Utilice exclusivamente las piezas y accesorios especificados por el fabricante
- 12) Utilice sólo un carrito, trípode, soporte o mesa especificado por el fabricante, o vendido con el dispositivo. Si utiliza un carro, tenga cuidado al moverlo para evitar que se produzcan lesiones como consecuencia de la caída del dispositivo.
- 13) Desenchufe este dispositivo durante tormentas de rayos o cuando no lo utilice durante un largo periodo.
- 14) Precaución: Para reducir el riesgo de incendio y de descargas eléctricas no exponga este dispositivo a condiciones de lluvia o humedad.
- 15) Póngase en contacto con el personal cualificado en caso de averías. Es necesario contactar con el personal cualificado si su dispositivo se ha dañado de algún modo: si se ha dañado el cable de la fuente de alimentación, le ha caído líquido encima, han caído objetos dentro del dispositivo, el dispositivo se ha expuesto a condiciones de lluvia humedad, no funciona con normalidad o si se ha caído.



## Mando a distancia

1. Power (encendido): botón de encendido/apagado.
2. OPEN/CLOSE (abrir/cerrar): abre y cierra la bandeja del disco
3. PROG: Proporciona información sobre el programa.
4. SUBTITLE (subtítulo): muestra el diálogo en diferentes idiomas.
5. DISPLAY (mostrar): muestra información sobre el estado de la reproducción.
6. Repeat (repetir): esta tecla se utiliza para regresar al menú anterior de la configuración del sistema o al funcionamiento PBC.
7. STEP (saltar): para cambiar la imagen y poner el siguiente fotograma.
8. A-B: se ajusta para repetir segmentos de reproducción.
9. V-MODE: para elegir las fuentes AV.
10. ZOOM: hace que el tamaño del objeto fotografiado aparezca más grande/pequeño.
11. N/P: selecciona el sistema de TV PAL o NTSC.
12. PBC (control de reproducción): para seleccionar la activación o desactivación de PBC durante la reproducción de VCD /SVCD.
13. TITLE (título): muestra el número del capítulo.
14. TV/RADIO: para cambiar el modo TV/Radio.
15. DVD/DVB: para cambiar del modo de funcionamiento de DVD a DVB-T, o viceversa.
16. AUDIO: para cambiar el modo del sonido a izquierda, derecha y estéreo.
17. SETUP (configuración): configuración del dispositivo.
18. RETURN (volver): cuando PBC está activado, selecciona un elemento.
19. FLECHA HACIA ARRIBA
- 20/21. BOTONES DE DIRECCIÓN
22. ENTER (confirmación): abre o cierra la bandeja del disco/confirma su selección.
23. Angle (ángulo): selecciona la vista de varios ángulos.
24. USB: para cambiar el dispositivo al modo USB.
25. FLECHA HACIA ABAJO
26. STOP (parar): detiene y pausa la reproducción.
27. PLAY/PAUSE (reproducción/pausa)
28. VOL+/VOL- sube/baja un poco el volumen.
29. INFO.
30. MUTE (silencio): para silenciar/restaurar el sonido.
31. Teclas numéricas: pulse las teclas numéricas para realizar una selección directa.
32. GOTO: para seleccionar la hora del dispositivo.
- 33/35. Pulse estas teclas para ir hacia adelante (FWD) o hacia atrás (REV).
- 34/36. Pulse estas teclas para pasar a lo anterior (PREV) o siguiente (NEXT)
40. Guarde sus canales favoritos.
41. MENU (menú): pulse este botón para cambiar la configuración del módulo de DVB-T
42. EPG (guía programa electrónico): guía del programa electrónico EPG/PBC (depende del servicio). Activa o desactiva pbc





Introducir pilas en el mando a distancia:

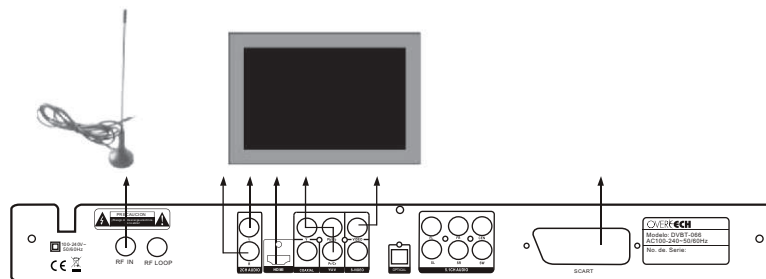
El mando a distancia proporcionado puede utilizarse para controlar el reproductor. Introduzca dos pilas del tipo "AAA" en el compartimiento, coincidiendo con el + según se indica en la parte interior del compartimiento de las pilas. El mando a distancia debe apuntar directamente hacia el reproductor.

NOTA:

1. Evite exponer el mando a distancia a temperaturas extremas, p. ej.; a la luz directa del sol.
2. Asegúrese de que no se introducen objetos extraños en el compartimiento de las pilas, en particular, objetos metálicos.
3. Si el sensor de infrarrojos del reproductor queda expuesto a una luz directa del sol intensa, o a una luz artificial intensa, es posible que no detecte las señales enviadas desde el mando.
4. Si el mando a distancia no se utiliza durante un largo periodo de tiempo, extraiga las baterías para evitar las fugas y la corrosión.

Conexión a la televisión

Nota: Antes de conectar este STB a otros dispositivos, DESCONECTE todos los dispositivos.



Coloque el enchufe del conector de la antena terrestre en la clavija "ANTENNA IN" del receptor de STB en la parte posterior. La clavija "ANTENNA OUT" también puede conectarse a otro STB que disponga de las mismas señales de antena.  
Enchufe el cable de alimentación de STB en un borne AC90~230 en la pared. STB se inicia en el estado normal de reproducción del programa que recibe.  
SI STB NO REPRODUCE EL PROGRAMA, CONSULTE 1.4. 2 "BÚSQUEDA AUTOMÁTICA" EN EL MANUAL DEL USUARIO.





## FUNCIONAMIENTO EN EL MODO DVB

### 1. Instalación inicial

1.1 En el menú **First time installation (Instalación inicial)**, seleccione **YES (Si)** y pulse **ENTER** en el mando a distancia para continuar.

1.2 Introduzca los ajuste regionales, incluido su país, el idioma de la interfaz y seleccione la zona. Asegúrese de seleccionar el país en el que se encuentra. El reproductor buscará los canales basándose en el ancho de banda del país que seleccione. A continuación, pulse **NEXT** (siguiente) para continuar.

1.3 Seleccione **Yes (Si)** para iniciar la búsqueda automática de canales.

1.4 Espere a que finalice la búsqueda. \*Para detener la búsqueda, pulse la tecla **STOP**. Se guardarán los canales que ya se hayan encontrado.

1.5 Cuando finalice, todos los canales activos encontrados se guardarán automáticamente y se reproducirá el primer canal encontrado. Ahora ya está listo para ver canales de la televisión digital terrestre y programas de radio. En caso de que salte la pantalla **First Time Installation**, aún puede especificar sus ajustes regionales y llevar a cabo la búsqueda de canales a través del menú de configuración de la pantalla.

### 2. Operaciones básicas

Una vez finalizada la búsqueda de canales, puede empezar a ver canales de la televisión digital terrestre y programas de radio. En esta sección se proporcionan algunas operaciones típicas:

#### 2.1 Congelar imagen

Cuando está viendo un canal, puede congelar la imagen de la pantalla actual pulsando la tecla **Pause**. Si la vuelve a pulsar la tecla **Pause** se reanuda la reproducción.

#### 2.2 Ver la lista de favoritos

Puede pulsar las teclas de izquierda y derecha para ver sus canales favoritos en el grupo correspondiente (ej. grupo favor, noticias, programa, película). Para crear una lista de favoritos, vaya a **Main Menu > Program List (Menú principal>Lista de programas)**.

#### 2.3 Mostrar información

Pulse la tecla **"INFO"** para ver información detallada sobre el canal actual.

#### 2.4 Elegir subtítulo

Pulse la tecla **Subtitle** para seleccionar \*subtítulos en la pantalla. Los subtítulos disponibles dependen de la transmisión.

#### 2.5 Seleccionar el modo de sonido

Para cambiar el modo del sonido de derecha, izquierda y estéreo, presione la tecla **AUDIO**.

#### 2.6 Mostrar EPG

Para ver la EPG (guía del programa electrónico) proporcionada por el proveedor de contenidos:

Pulse la tecla **EPG** y marque el canal que desee para realizar una vista previa de la EPG. Para ver la EPG completa de hoy, pulse la tecla de dirección derecha.

Cuando se muestra la EPG, pulse la tecla **Arriba/Abajo** para seleccionar el canal. Para ver la EPG del siguiente/anterior día, pulse la tecla de **derecha/izquierda** para ver la información EPG destacada.

#### 2.7 Control del volumen

Para ajustar el volumen, pulse la tecla **"Volume+/Volume-"** en el mando a distancia cuando no se encuentre dentro del Menú. Para silenciar, pulse la tecla **"Mute"** en el mando a distancia cuando no se encuentre dentro del menú.





## 2.8 Mostrar teletexto

Pulse la tecla TEXT para abrir la página del teletexto, si se transmite teletexto. Pulse la tecla TEXT para cerrar el teletexto.

## 3. Usar el menú de configuración de la pantalla

### 3.1 TV channel (Canal de televisión)

Cuando entre en el menú TV channel, verá la guía de programas electrónicos, como la ventana del vídeo, la introducción del programa y el número del canal. Si pulsa la tecla "ENTER" pasará al modo de pantalla completa. Pulse la tecla OSD/INFO para ver los canales por orden alfabético A-Z, Z-A.

### 3.2 Radio channel (Canal de radio)

Cuando entre en el menú Radio channel, verá la guía de programas electrónicos, como la ventana del vídeo, la introducción del programa y el número del canal. Si pulsa la tecla "ENTER" pasará al modo de pantalla completa. Pulse la tecla OSD/INFO para ver los canales por orden alfabético A-Z, Z-A.

. Bajo el canal Channel class del menú, [Under the menu of channel class,]

#### 3.2.1 Channel class (Clasificación de canales)

Esta función le permite agrupar sus canales favoritos en categorías de noticias, películas y programas para crear grupos de favoritos.

#### 3.2.2 Channel Edit (Edición de canales)

Cuando entre en el menú de edición de canales de la televisión, seleccione el canal, pulse ENTER, y después pulse MOVE (Mover) o DELETE (Borrar) para editar la lista de canales.

#### 3.2.3 DVD Booking (Programación del DVD)

Esta función le permite programar 15 programas con anterioridad, pero los programas no pueden tener lugar a la vez.

En la interfaz de EPG, pulse ENTER para programar el programa de televisión que desee; pulse dos veces la tecla ENTER para cancelar la programación. La emisión programada aparecerá destacada en amarillo y verde.

##### 3.2.3.1 Programación en la interfaz del menú

En el menú de la guía de canales, entre en la interfaz de la lista de programación (las emisiones se mostrarán en una lista), pulse la tecla ENTER para editar la emisión programada. Pulse la tecla izquierda para borrar y la derecha para añadir nuevas programaciones.

### 3.3 System Config (Configuración del sistema)

Esta función le permite configurar el dispositivo según sus preferencias personales.

#### 3.3.1 Video setting (Configuración del vídeo)

Entre en el menú de configuración del vídeo donde aparecerá la siguiente pantalla BRIGHTNESS (brillo), CONTRAST (contraste), HUE (color), SATURATION (saturación). Seleccione el ajuste que desee.

#### 3.3.2 Audio setting (Configuración de audio)

Cambie sus configuraciones de audio.





### 3.3.3 Language (Idioma)

Esta función le permite elegir el idioma del sistema.

### 3.3.4 Parent Control (Ajuste de seguridad para niños)

Cuando selecciona el menú "**Parent Control**", puede bloquear el funcionamiento o modificar el código Pin. El pin predeterminado es 0000.

### 3.3.5 Time setting (Configuración de la hora)

Puede establecer la hora, la franja horaria y el modo de inactividad en el menú.

### 3.3.6 System info (Información del sistema)

Esta función incluye la versión del software, la versión del sintonizador, información del sistema...

## 3.4 Installation

Si el STB no reproduce el programa, entre en el menú

### 3.4.1 AUTO Scan (Búsqueda automática)

Esta función le permite realizar una búsqueda automática del programa. En la interfaz Auto Scan seleccione la zona y después inicie la búsqueda. El sistema buscará automáticamente y guardará el programa de televisión.

### 3.4.2 Manual scan (Búsqueda manual)

Puede establecer la zonal, el tipo de búsqueda e iniciar el canal por adelantado, e iniciar la búsqueda pulsando Enter.

### 3.4.3 Default setup (Configuración predeterminada)

En este menú puede seleccionar "Default Setup". Se borrarán todos los datos actualmente guardados y el sistema se restablecerá al estado predeterminado. Si el programa se está reproduciendo, se detendrá, y el sistema entrará en el menú First Time Installation.

### 3.4.4 Leer Tarjeta de Memoria

3.4.4.1 Este reproductor por defecto lee del Disco.

3.4.4.2 Si no hay disco en el reproductor entonces lee directamente del dispositivo USB o Tarjeta de Memoria.

3.4.4.3 Por favor utilice el botón USB/CARD para seleccionar que quiere leer cuando el reproductor tenga Disco, USB y Tarjeta de Memoria introducidos.

3.4.4.4. Seleccione el fichero que desea reproducir dentro del dispositivo USB o Tarjeta de Memoria. Atención: Este reproductor soporta tarjetas de como máximo 2GB

## 3.5 FUNCIONAMIENTO DEL PVR

3.5.1 Con el dispositivo en modo TDT, seleccione el canal que desea grabar. Conecte la unidad de memoria externa o el disco duro externo al dispositivo.

¡Atención! Asegúrese de tener espacio suficiente para grabar el programa de tv deseado.

3.5.2 Presione el botón STOP / PVR del mando a distancia para iniciar la grabación. El dispositivo comprobará si hay unidades externas conectadas. Si la unidad externa está dañada o no está conectada correctamente, se mostrará un mensaje de error.

¡Atención! El tiempo total de grabación que pueda realizar depende de la capacidad de sus medios externos de almacenamiento.

3.5.3 Presione el botón STOP / PVR del mando a distancia para finalizar la grabación.

¡Atención! Si el medio externo de almacenamiento se llena durante la grabación, el dispositivo saldrá automáticamente del modo PVR.

## 3.6 Games (Juegos)

El sistema dispone de 3 juegos, "Boxman """, "Burning Tetris", "Hit Rat" ~





#### **Funcionamiento de los juegos:**

1. Para pausar el juego: pulse el botón Enter en el mando a distancia.
  2. Para mover: pulse los botones arriba/abajo/derecha/izquierda para mover el objeto.
  3. Girar: pulse el botón de la flecha hacia arriba cuando desee cambiar la dirección en el Tetris,
  4. Seleccionar rata: pulse los botones numéricos "0-9" para seleccionar la rata que desea golpear.
  5. Salir: Pulse el botón "Setup" o "exit" para salir de la pantalla.
- Si no va a utilizar el reproductor de DVD durante un largo periodo, asegúrese de desconectar la conexión eléctrica.

#### **A) Reproducción del menú (compatible con discos DVD ETC)**

- a) Al pulsar el botón Menu la pantalla muestra Root Menu (Menú raíz) del DVD cuando está cargado un disco de DVD.
  - b) Cuando está cargado un disco de DVD, puede pulsar los botones de las flechas para marcar el elemento del menú que desea elegir.
  - c) Al pulsar el botón Enter o Play puede empezar la reproducción del elemento señalado.
  - d) Volver atrás durante la reproducción: cuando se esté reproduciendo un disco de DVD, pulse el botón Menu y regresará al Root Menu del DVD.
  - e) Stop
- Cuando pulsa el botón Stop por primera vez, el reproductor regresa al estado previo a la detención. Al mismo tiempo en la interfaz aparece "pre Stop" (previo a la detención). Para regresar al título, pulse Stop dos veces.
- En el estado previo a la detención el reproductor recuerda donde lo detuvo. Cuando inicie de nuevo la reproducción del disco, el reproductor de DVD retoma su reproducción desde este punto.
- En caso de pulsar Stop, cuando pulse Play, el reproductor entra en la secuencia del modo de reproducción.
- Por causa de la protección del disco, antes de pulsar el botón Open / Close para expulsar la bandeja del disco durante su reproducción, pulse primero el botón Stop. Después de extraer el disco, vuelva a pulsar el botón Open / Close para cerrar la bandeja.

#### **B) Reproducción del título (compatible sólo con discos DVD)**

- a) Durante la reproducción del DVD, pulse el botón Title para mostrar el contenido del título del DVD.
- b) Pulse los botones de las flechas para marcar el título que desea elegir y pulse Enter. También puede pulsar los botones numéricos para realizar la elección.
- c) El reproductor de DVD empieza con el capítulo 1 del título elegido.

#### **C) Reproducción del programa (compatible con discos DVD, CD, MP3 ETC)**

- La opción "Program Playback" (reproducción del programa) le permite introducir el orden de reproducción. A continuación pulse Play o los botones de las flechas para marcar el elemento que desea reproducir y pulse Enter. Los capítulos/pistas se reproducirán en el orden programado. Es posible programar un máximo de 16 títulos/capítulos/pistas.
- De acuerdo con el indicador de dirección del menú, puede pulsar los botones de las flechas para marcar lo que desea introducir.
- Durante la Program Playback, si pulsa el botón Program, se mostrará el orden programado y los contenidos en la pantalla y se detendrá Program Playback. También puede pulsar Stop y Play para reanudar la reproducción normal.

#### **\* Notas:**

Para borrar el orden programado, utilice los botones de las flechas para destacar el elemento que desea "CLEAR" (borrar) y pulse Enter.





El orden en que desea que los capítulos o pistas se reproduzcan, máximo 16.

a) Menú del programa:

**Discos DVD, MP3:**

El funcionamiento desconectará PBC

cuando los capítulos / pistas se reproduzcan en orden programado.

- De acuerdo con los que esté marcado, utilice los botones numéricos para introducir los capítulos / pistas en

[the order in which you want chapters or tracks to play, maximum to 16.

## **Capítulo 2 Funcionamiento adicional**

### **1. Saltar pistas (compatible con discos DVD, MP3 ETC)**

- A) Para saltar hacia adelante hasta el inicio del siguiente título/capítulo/pista en un disco, pulse Next en el mando a distancia o en la parte delantera del reproductor.
- B) Para saltar hacia atrás hasta el inicio del anterior título/capítulo/pista en un disco, pulse Prev en el mando a distancia o en la parte delantera del reproductor.
- C) Si está cargado un disco de DVD, varía en función de cómo se haya configurado el disco.

### **2. Reproducción con movimiento rápido de varias velocidades (compatible con discos DVD, CD, MP3 ETC)**

Puede realizar búsquedas hacia adelante o atrás durante la reproducción.

- A) Pulse el botón F.F en el mando a distancia durante la reproducción para buscar dentro de un disco.

Pulse de nuevo el botón en el mando a distancia para buscar la siguiente velocidad. La reproducción rápida hacia delante cuenta con cuatro velocidades: x 2, \* 4, \* 8, \* 20. Cada vez que pulse el botón, aumenta la velocidad de búsqueda. Si pulsa el botón cinco veces los ciclos de reproducción rápida hacia adelante regresan a su velocidad de reproducción normal.

Durante la reproducción del DVD, cuando la reproducción rápida hacia adelante se encuentra al inicio del siguiente título/capítulo, reanuda la reproducción normal.

- a) Pulse el botón Play para reanudar la reproducción normal

Al pulsar el botón Slow mientras se mueven las imágenes, puede introducir el modo de reproducción lenta de movimiento.

Pulse el botón Slow durante la reproducción. Pulse de nuevo el botón en el mando a distancia para reproducir a la siguiente velocidad. La reproducción lenta de movimiento cuenta con seis velocidades: 1/2, 1/3, 1/4, 1/5, 1/6, 1/7. Cada vez que pulse el botón, la velocidad de reproducción disminuye. Si pulsa el botón siete veces, los ciclos de reproducción lenta de movimiento regresan a su velocidad de reproducción normal. Pulse el botón Play para reanudar la reproducción normal.

### **3. Congelar fotograma y avanzar fotograma (compatible con discos DVD, CD, MP3 ETC)**

- B) Pulse el botón F.R en el mando a distancia durante la reproducción para buscar dentro de un disco. Pulse de nuevo el botón en el mando a distancia para buscar la siguiente velocidad. La reproducción rápida hacia atrás cuenta con cuatro velocidades: x 2, \* 4, \* 8, \* 20. Cada vez que pulse el botón, aumenta la velocidad de búsqueda. Si pulsa el botón cinco veces los ciclos de reproducción rápida hacia atrás regresan a su velocidad de reproducción normal. Durante la reproducción del DVD, cuando la reproducción rápida hacia atrás se encuentra al inicio del siguiente título/capítulo, reanuda la reproducción normal.

- a) Pulse el botón Play para reanudar la reproducción normal.





#### **4. Reproducción lenta del movimiento en varias velocidades (compatible con discos DVD)**

- A) Durante la reproducción de CD, MP3 ETC, pulse Pause una vez para congelar la reproducción. Pulse de nuevo el botón Pause o Play para reanudar la reproducción normal.
- B) Durante la reproducción de DVD, pulse PAUSE una vez para congelar la reproducción. Pulse de nuevo el botón Pause para avanzar un fotograma de cada vez. Pulse Play para reanudar la reproducción normal.

#### **5. Uso de la función de repetición (compatible con discos DVD, CD, MP3 ETC)**

Cuando se reproduce un disco, pulse una vez el botón Repeat y aparecerá un mensaje de repetición que muestra el estado actual del modo de repetición.

- A) En el modo de reproducción de la secuencia CD, MP3 ETC pulse el botón Repeat para activar el modo de repetición.

Pulse de nuevo el botón en el mando a distancia para activar el siguiente modo de repetición.

Existen cuatro opciones de repetición: Off (desactivado), Track Repeat (repetición de pista), Directory Repeat (repetición de directorio) y Disc Repeat (repetición de disco). Cada vez que pulse el botón, se cambia el modo de repetición. Si pulsa el botón cuatro veces, los ciclos del modo de repetición se desactivan.

- B) En la reproducción de DVD, pulse el botón Repeat para activar el modo de repetición. Existen tres opciones de repetición: Off (desactivado), Chapter Repeat (repetición de capítulo), Title Repeat (repetición de título). Cada vez que pulse el botón, se cambia el modo de repetición. Si pulsa el botón cuatro veces, los ciclos del modo de repetición se desactivan.

C) En el modo de reproducción de MP3 ETC, pulse el botón Repeat para activar el modo de repetición. Existen cuatro opciones de repetición: Off (desactivado), Track Repeat (repetición de pista), Directory Repeat (repetición de directorio) y Disc Repeat (repetición de disco). Cada vez que pulse el botón, se cambia el modo de repetición. Si pulsa el botón cuatro veces, los ciclos del modo de repetición se desactivan.

#### **6. Uso de la función de visualización (compatible con discos DVD, CD, MP3 ETC)**

- A) Cuando cargue y reproduzca DVDs (dos páginas) pulse el botón Display una vez para mostrar la primera página:

"Disc Type, Title \* / \* (título de reproducción / títulos totales), Chapter \* / \* (los capítulos mostrados / los capítulos totales) ^ Elapsed Time of the Disc (tiempo transcurrido del disco)".

Pulse de nuevo el botón una vez para mostrar la segunda página: "Language \* / \* (el número de serie del idioma de reproducción / todos los idiomas opcionales) u Off (Desactivado), Language Type (tipo de idioma), Audio Type (tipo de audio),

Subtitle \* / \* (el número de serie del subtítulo reproducido / el número de subtítulos opcionales) u Off (Desactivado), Angle \* / \* (en número de serie del ángulo reproducido / todos los ángulos opcionales) u Off (desactivado).

Pulse el botón por tercera vez, aparecerá el menú de visualización.

- a) Cuando cargue y reproduzca discos CD, MP3, ETC pulse el botón Display una vez para mostrar la primera página: "Disc Type, Track \* / \* (pista reproducida / pistas totales), Mute (silencio), Repeat Mode (Modo repetición), Elapsed Time of the Playing Track (tiempo transcurrido de la reproducción de la pista)". Si pulsa de nuevo el botón, aparecerá el menú de visualización.

#### **7. Uso de la función de búsqueda (compatible con discos DVD, CD, ETC)**

Puede utilizar la función de búsqueda para seleccionar el número de un título/capítulo/pista o para dirigirse a un punto específico de un título. Primero, seleccione el botón de búsqueda (Goto) en el mando a distancia para que aparezca el menú de búsqueda e introducir el estado de edición.

Segundo, pulse las teclas de las flechas para señalar el número del título/capítulo/pista o la opción del tiempo. Tercero, utilice los botones numéricos para introducir el título/capítulo/pista que desea





reproducir o el tiempo transcurrido al que desea acceder en el título. Finalmente, pulse el botón Enter para iniciar la reproducción. Por ejemplo: al introducir 01:23:56 iniciará/reproducirá una hora, veintitrés minutos y cincuenta y seis segundos en el título. Si el número introducido no es válido, aparecerá en la pantalla el mensaje de error "INVALID KEY" (no válido).

**\*Notas**

*Esta función no es compatible con el modo Program Play.*

*-Si PBC está activado, se desactivará automáticamente cuando se inicie la función Search..*

**8. Cambio de la banda sonora (compatible con discos CD, MP3 ETC)**

Pulse el botón AUDIO para mostrar la banda sonora actual.

A) Al pulsar el botón se puede pasar de unas bandas sonoras a otras.

B) Pulse de nuevo el botón en el mando a distancia para pasar a la siguiente banda sonora.

Cuando reproduce un disco CD o MP3 ETC hay cuatro opciones: Stereo L/R (estéreo (izq/der), L/L (izq./izq), y mix mono R/R (mezcla mono der/der).

**9. Cambio del idioma de audio (compatible con discos DVD, ETC)**

Durante la reproducción del disco, al pulsar el botón Audio en el mando a distancia aparecerá un mensaje con información del idioma de audio.

Cuando un DVD ETC se grava con varias bandas sonoras puede utilizar la función Audio para cambiar temporalmente el idioma de audio (el idioma de la banda sonora).

Hay 8 idiomas compatibles: chino, inglés, francés, español (España) , portugués, alemán y español (América latina). Cada vez que pulse el botón Audio, el idioma de audio se cambia y aparece el número de serie correspondiente en la pantalla. Por ejemplo "Language Icon: [1 English DTS 6CH] (Icono idioma: Inglés DTS 6 CAN) u [Off] (desactivado)" (la disponibilidad de las lenguas depende del disco).

**10. Subtítulos (compatible con discos DVD ETC)**

Pulse una vez el botón Subtitle en el mando a distancia, aparecerá un mensaje de información sobre el subtítulo. Cuando se grava un DVD ETC con subtítulos, puede utilizar la función Subtitles para ver los subtítulos en la pantalla. De modo predeterminado, los subtítulos no están activados. El mensaje de información mostrará "Subtitle Off" (subtítulo desactivado).

Para mostrar los subtítulos, pulse de nuevo el botón "Subtitle". El idioma predeterminado con su número de serie correspondiente se mostrará en mensaje de información y los subtítulos se mostrarán en dicho idioma. Hay 8 idiomas compatibles: chino, inglés, francés, español (España), portugués, alemán y español (América latina).

Cada vez que pulse el botón "Subtitle", se cambia el subtítulo. Por ejemplo "Language Icon: [1 English DTS 6CH] (Icono idioma: Inglés DTS 6 CAN) u [Off] (desactivado)" (la disponibilidad de las lenguas depende del disco). Para desactivar los subtítulos, pulse el botón "Subtitle" hasta que aparezca en la pantalla "Subtitle Off".

**11. Cambio del ángulo de la cámara (compatible con discos DVD)**

Durante la reproducción del disco, pulse una vez la tecla Angle en e mando a distancia y aparecerá el icono del ángulo.

Algunos DVDs incluyen varios ángulos de una escena o secuencia en particular, de modo que puede utilizar la función Angle para realizar vistas.

Pulse de nuevo el botón Angle para ver el siguiente ángulo de la cámara. Si hay varios ángulos de la cámara disponibles, el icono del ángulo muestra el número del ángulo actual y el número de ángulos disponibles. Por ejemplo: "Icono del ángulo: [\* / \*] o [Off] (desactivado)"; 1/3 indica que se está mostrando el ángulo uno y que hay tres ángulos diferentes disponibles. (Esta función depende del disco, si no hay ángulos de cámara adicionales disponibles, se mostrará en pantalla "Invalid Key" [no válido])





## 12. Cambio del sistema de TV (compatible con discos DVD, CD, MP3 ETC)

Pulse el botón P / N en el mando a distancia para visualizar el sistema de televisión actual. Pulse de nuevo P / N para cambiar al siguiente sistema de televisión. Entonces, se indican cuatro sistemas: NTSC, PAL60, PAL y AUTO. Cada vez que pulse el botón P / N se cambia el sistema de televisión. Si pulsa el botón cinco veces, los ciclos del sistema de televisión regresan al inicio.

### **\*Notas:**

*~Si se selecciona el sistema de televisión AUTO, depende del disco poder buscar la mayor definición automáticamente.*

*~Si no se encuentra en pantalla completa (nota: es posible que el programa Pantalla panorámica nunca obtenga la pantalla completa) o en blanco y negro, pulse el botón P/N para adaptar el sistema de televisión al conjunto TV de NTSC o PAL.*

*-Cuando se realicen reproducciones en diferentes sistemas de televisión, es posible que algunos discos no dispongan completamente de sus funciones en determinados estándares. Se recomienda el ajuste del sistema de TV en Auto.*

## 13. Silenciar la salida de audio (compatible con discos DVD, CD, MP3 ETC)

Al pulsar el botón Mute puede reducir el sonido a un nivel inaudible y en la pantalla aparecerá MUTE (silenciado). Pulse el botón de nuevo o pulse el botón Vol +/- para regresar a la condición normal.

## 14. Zoom en la imagen de vídeo (compatible con discos DVD ETC)

La función Zoom le permite acercarse o alejarse de la imagen de vídeo y para enfocar la imagen. Pulse Zoom varias veces para activar la función y elegir el factor de zoom requerido:

(Zoom 1, Zoom 2, Zoom 4, Zoom 1/2, Zoom 1/3, Zoom 1/4, Zoom Off [Zoom desactivado])

### **\*Notas:**

*Esta función no está disponible cuando aparece el menú del disco.*

*-Utilice los botones de las flechas para enfocar la pantalla cuando el factor del zoom es 1, 2 o 4.*

## 15. Repetir un segmento específico del disco que usted define (compatible con discos DVD, CD, MP3 ETC)

- A) Durante la reproducción en movimiento normal o rápido, pulse el botón A-B una vez y REPEAT A-(repetir A-) aparecerá en la pantalla. Esto indica el inicio del bucle que debe repetirse.
- B) Durante la reproducción en movimiento normal o rápido, pulse de nuevo el botón A-B una vez y REPEAT A-B (repetir A-B) aparecerá en la pantalla. Esto indica el final del bucle.
- C) El bucle irá del punto A definido al punto B definido hasta que desactive "Repeat".
  - Pulse A-B de nuevo para cancelar el modo de bucle A-B.
  - Cuando reproduce un disco DVD, puede repetir un segmento específico sólo en un título/capítulo.

## 16. Control del volumen (compatible con discos DVD, CD, MP3 ETC)

Puede pulsar el botón de volumen situado en la parte frontal de la televisión o el amplificador para controlar el nivel del sonido. Al pulsar el botón Vol+ en el mando a distancia, puede aumentar el nivel del sonido; al pulsar Vol- puede reducir el nivel del sonido.

## Capítulo 3 Sistema del menú de configuración

### 1. Pasos generales del menú de configuración

- A) Al pulsar el botón Setup, aparece el menú de configuración principal.  
Cuando se muestra el menú principal el sistema del DVD se pausa automáticamente.



- B) Pulse los botones de las flechas derecha e izquierda para marcar el icono de la página deseada, a continuación pulse los botones de las flechas hacia abajo y derecha para activar esa página. Por ejemplo: si desea configurar la página del vídeo, pulse la tecla de la flecha derecha para marcar el icono del vídeo y aparecerá en pantalla la página del vídeo.
- C) Pulse el botón de la flecha hacia abajo para marcar la opción deseada. Pulse Enter o la flecha hacia la derecha para seleccionar, las posibilidades de esa opción aparecen a la derecha. Por ejemplo: pulse el botón de la flecha hacia abajo para marcar la opción BRIGHTNESS (brillo), a continuación pulse Enter, en la derecha aparecerán las opciones de brillo.
- D) Pulse los botones de las flechas para marcar la opción "Exit Setup" (Abandonar configuración) y después pulse Enter o Setup de nuevo para abandonar el menú de configuración.

## 2. Introducción a los elementos de configuración

### A) SISTEMA DE TELEVISIÓN

Según el sistema de color de su televisión, puede elegir entre los siguientes sistemas de televisión:

- a) AUTO: Elija esta opción si el reproductor de DVD está conectado a una televisión multisistema.
- b) NTSC: Elija esta opción si el reproductor de DVD está conectado a una televisión NTSC.
- c) PAL: Elija esta opción si el reproductor de DVD está conectado a una televisión PAL.
- d) PAL60: Elija esta opción si el reproductor de DVD está conectado a una televisión PAL60.

**La configuración predeterminada es NTSC.**

### B) SALVAPANTALLAS

Si el salvapantallas del reproductor DVD está activado cuando se encuentra en Stop (detenido), Open (abierto) o No Disc (sin disco) o cuando se ha congelado un fotograma durante más de 3 minutos, se mostrará el salvapantallas. Esta función evita que la pantalla se dañe.

- a) ON: Elija esta opción para activar el salvapantallas.
- b) OFF: Elija esta opción para desactivar el salvapantallas.

**La configuración predeterminada es ON.**

### C) VIDEO

- a) TV-RGB: Elija esta opción si su reproductor de DVD está conectado a una televisión con un cable S-Vídeo o con cables de vídeo compuestos.
- b) P-SCAN: Elija esta opción si su reproductor de DVD está conectado a una televisión con análisis automático con cables de vídeo Y, Cb, Cr.

**\*Notas:** Si dispone de un reproductor de DVD con salida de vídeo compuesta, puede escoger la configuración según desee. Elija TV-RGB / P-SCAN si su reproductor de DVD está conectado a una televisión con análisis progresivo.

### D) TIPO DE TELEVISIÓN

a) 16 : 9 (Pantalla panorámica): Elija esta opción si su reproductor de DVD está conectado a una televisión con pantalla panorámica. Si elige esta opción y no dispone de una televisión con pantalla panorámica, las imágenes de la pantalla aparecerán distorsionadas debido a la compresión vertical.

b) 4 : 3 LB (Buzón - Letter Box en inglés): Elija esta opción si su reproductor de DVD está conectado a un conector de televisión con un ratio normal. Verá las imágenes con el ratio de aspecto original (ratio alto/ancho). Verá todo el fotograma de la película, pero cortará verticalmente una pequeña parte de la pantalla. Es posible que la película se vea con unas barras negras en la parte superior e inferior de la pantalla.







c) 4 : 3 PS (Recortado - Pan & Scan en inglés): Elija esta opción si su reproductor de DVD está conectado a una televisión con un ratio normal. La película puede cubrir toda la pantalla de la televisión, esto significa que hay partes de la imagen, en concreto los laterales izquierdo y derecho, que no se verán.

**\*Notas:**

- El ratio de visualización de la imagen está vinculado al formato del disco gravado. Es posible que algunos discos no puedan mostrar imágenes en el ratio que usted seleccione.
- Si reproduce un disco gravado en el formato 4:3 en una televisión con pantalla panorámica, aparecerán unas rayas negras en los laterales izquierdo y derecho de la pantalla.
- Debe ajustar la configuración de la pantalla dependiendo del tipo de televisión del que disponga.

### E – CONTRASEÑA

Al principio la opción de la contraseña está bloqueada y no puede cambiar ni los límites de evaluación ni la contraseña. Para que la opción Rating (evaluación) funcione, es necesario activar una contraseña. Si desea establecer el límite de evaluación, necesitará introducir la contraseña predeterminada 8888 y pulsar a continuación Enter para confirmarla. Para cambiar la contraseña, primero se le solicitará que introduzca la contraseña antigua y después la nueva. Introduzca un número de 4 dígitos que se convertirá en su contraseña.

### F - EVALUACIÓN

La opción Rating (evaluación) es un sistema de límite de evaluación, similar a las evaluaciones de las películas. Funciona con discos DVD a los que se les ha asignado una evaluación. Esta función le ayuda a controlar los tipos de DVD que ve su familia.

- a) Existen dos tipos de evaluaciones: NO ADULT (sólo para adultos) y KID SAFE (apto para niños).
- b) Seleccione la opción VIEW ALL (ver todo) para cancelar el límite de evaluación.

**La configuración predeterminada es VIEW ALL.**

**\*Notas:**

*Si la opción de contraseña está bloqueada, no es posible configurar los límites de evaluación. El límite de evaluación no funciona cuando la opción de contraseña está desbloqueada.*

### G-PREDETERMINADO

Elija esta opción para que todas las opciones de configuración se restablezcan a la configuración predeterminada.

### A IDIOMA DE LA INTERFAZ

MARQUE LA OPCIÓN OSD LANGUAGE (IDIOMA DE LA INTERFAZ) Y PULSE LOS BOTONES DE LAS FLECHAS DE DIRECCIÓN PARA ELEGIR EL IDIOMA DE LA INTERFAZ QUE DESEE. PULSE ENTER PARA CONFIRMAR Y LA PANTALLA SE MOSTRará EN EL IDIOMA SELECCIONADO.

### B IDIOMA DE AUDIO

MARQUE LA OPCIÓN AUDIO LANG (IDIOMA DE AUDIO) Y PULSE LOS BOTONES DE LAS FLECHAS DE DIRECCIÓN PARA ELEGIR EL IDIOMA DE AUDIO QUE DESEE. PULSE ENTER PARA CONFIRMAR. SI EL DISCO QUE SE ESTÁ REPRODUCIENDO DISPONE DE ESE IDIOMA, EL AUDIO SALDRá EN EL IDIOMA SELECCIONADO.





HAY 8 IDIOMAS DE AUDIO DISPONIBLES: CHINO, INGLÉS, FRANCÉS, ESPAÑOL (ESPAÑA), PORTUGUÉS, ALEMÁN Y ESPAÑOL (AMÉRICA LATINA).

#### C- IDIOMA DE LOS SUBTÍTULOS

MARQUE LA OPCIÓN **SUBTITLE LANG** (IDIOMA DE LOS SUBTÍTULOS) Y PULSE LOS BOTONES DE LAS FLECHAS DE DIRECCIÓN PARA ELEGIR EL IDIOMA DEL SUBTÍTULO QUE DESEE. PULSE "ENTER" PARA CONFIRMAR. SI EL DISCO QUE SE ESTÁ REPRODUCIENDO DISPONE DE ESE IDIOMA, MOSTRARÁ LOS SUBTÍTULOS EN EL IDIOMA SELECCIONADO. HAY 7 IDIOMAS DE AUDIO DISPONIBLES: CHINO, INGLÉS, FRANCÉS, ESPAÑOL, PORTUGUÉS, ALEMÁN Y OFF (DESACTIVADO).

#### D- IDIOMA DEL MENÚ

MARQUE LA OPCIÓN **MENU LANG** (IDIOMA DEL MENÚ) Y PULSE LOS BOTONES DE LAS FLECHAS DE DIRECCIÓN PARA ELEGIR EL IDIOMA DEL SUBTÍTULO QUE DESEE. PULSE "ENTER" PARA CONFIRMAR. SI EL DISCO QUE SE ESTÁ REPRODUCIENDO DISPONE DE ESE IDIOMA, MOSTRARÁ LOS SUBTÍTULOS EN EL IDIOMA SELECCIONADO. HAY 8 IDIOMAS DE AUDIO DISPONIBLES: ITALIANO, INGLÉS, JAPONÉS, FRANCÉS, ESPAÑOL (ESPAÑA), PORTUGUÉS, ALEMÁN Y ESPAÑOL (AMÉRICA LATINA).

#### \*Notas:

- Si el idioma que desea no está disponible, se reproducirá el idioma predeterminado.
- El idioma predeterminado del reproductor de DVD es español.

#### CONFIGURACIÓN DEL AUDIO

A continuación se indican las opciones de configuración de audio:

##### A) SALIDA DE AUDIO

MARQUE LA OPCIÓN **AUDIO OUT** (SALIDA DE AUDIO) Y PULSE LOS BOTONES DE LAS FLECHAS DE DIRECCIÓN PARA ELEGIR EL MODO DE SALIDA DE AUDIO QUE DESEE. PULSE ENTER PARA CONFIRMAR. EXISTEN 3 MODOS DE SALIDA DE AUDIO: SPDIF / OFF, SPDIF / RAW, Y SPDIF / PCM.

- SPDIF / OFF: Desde el terminal de salida coaxial y el terminal de salida óptica no se transmite ninguna señal.
- SPDIF / RAW (sin procesar): Elija esta opción si su reproductor de DVD está conectado a un amplificador de potencia con un cable coaxial u óptico. Cuando se reproduce un disco gravado con los formatos de audio Dolby Digital, DTS y MPEG, las señales de audio correspondientes se emitirán desde el terminal de salida coaxial. Los terminales de salida digital de este reproductor están diseñados para conectarse a un receptor o decodificador Dolby Digital, DTS o MPEG.
- SPDIF / PCM: Elija esta opción si su reproductor de DVD está conectado a un amplificador estéreo digital de 2 canales, cuando se reproduzca un disco gravado con Dolby.

Con los formatos de audio Digital y MPEG, las señales de audio se modularán en una señal PCM de 2 canales y se emitirá desde los bornes de salida coaxial y óptica.

##### B) TECLA

Utilice el botón de las flechas hacia arriba y abajo para mover la barra deslizable y ajustar la tecla.

##### [B] KEY

Use the Up and Down arrow button to move the scroll and adjust the key.]

#### CONFIGURACIÓN DEL VÍDEO

##### A) BRIGHTNESS (BRILLO)

Utilice el botón de las flechas hacia arriba y abajo para mover la barra deslizable y ajustar el brillo.

##### B) CONTRAST (CONTRASTE)





Utilice el botón de las flechas hacia arriba y abajo para mover la barra deslizable y ajustar el contraste.

#### **C) HUE (COLOR)**

Utilice el botón de las flechas hacia arriba y abajo para mover la barra deslizable y ajustar el color.

#### **D-SATURATION (SATURACIÓN)**

Utilice el botón de las flechas hacia arriba y abajo para mover la barra deslizable y ajustar la saturación.

#### **CONFIGURACIÓN DEL ALTAVOZ**

##### **A- DOWN MIX (MEZCLA DE CANALES)**

UTILICE EL BOTÓN DE LAS FLECHAS HACIA ARRIBA Y ABAJO PARA MOVER LA BARRA DESLIZABLE Y AJUSTAR LA SATURACIÓN.

- a) LT / RT: Si elige esta configuración, el sonido será similar al de una sala de cine, siempre que la película original de la que se gravó el disco estuviese codificada con el formato Pro Logic Dolby Digital.
- b) STEREO: Si elige esta opción, cuando se reproduzca el sonido del canal 5.1, se emitirán dos canales de señales de la banda sonora izquierda y derecha. Cuando se reproduzca el sonido de 2 canales, se emitirá la señal de estéreo.

#### **CONFIGURACIÓN DIGITAL**

A continuación se indican las opciones de configuración de vídeo.

##### **A-MODO OP**

- a) LINE OUT: Elija esta opción para comprimir la señal de salida. Esta opción es aconsejable para la noche, pues el volumen de salida es bajo.
- b) RF REMOD: Esta opción es más aconsejable elegirla para el día, pues el volumen de salida es alto.

##### **A) INTERVALO DINÁMICO**

CUANDO ESTÉ SELECCIONADA LA OPCIÓN "LINE OUT", ELIJA ESTA CONFIGURACIÓN PARA AJUSTAR EL RATIO DE LA LÍNEA DE SALIDA Y CONSEGUIR UN EFECTO DIFERENTE. SI CONFIGURA ESTA OPCIÓN EN FULL (COMPLETO) EL VALOR DE PICO DE LA SEÑAL DE AUDIO SERÁ EL MÍNIMO, MIENTRAS QUE AL AJUSTARLO EN OFF (DESACTIVADO), SERÁ EL MÁXIMO.

Elija esta opción para configurar el modo de salida mono de L (izquierda) y R (derecha). Es posible elegir entre cuatro modos: STEREO, MONO L, MONO R y MIX MONO (mezcla mono).

##### **ADVERTENCIA:**

- CON EL FIN DE PROTEGER SU REPRODUCTOR DE DVD, PARA PULSAR DOS VECES SEGUIDAS EL BOTÓN DE ENCENDIDO DEBEN TRANSCURRIR UNOS 30 SEGUNDOS.
- Si no utiliza el dispositivo durante un periodo de tiempo, desconecte el enchufe de la toma de corriente.



#### Capítulo 4 Especificaciones técnicas

Modo Play (reproducción)	NTSC/PAL(AUTO)
Modo Disc (disco)	MPEG4/XVI D/D V D/V C D/C D/ DOLBY DIGITAL/AC-3/MP3/ JPEG/KODARCD/MPEG-01/02;CD-R/CD-RW/DVD-R/ DVD-RW/DVD+R/DVD+RW
Modo Demodulator (demodulador)	COFDM: 2K y 8K
Intervalo de frecuencia	VHF:177.5 ~ 226.5 MHz UHF:474~858 MHz
Ancho de banda	7M/8M
Voltaje de las señales de entrada	-78-10 dBm
Descodificador de video-	Compatible con MPEG2 (Main Profile @ Main Level) 1.5-15Mb/s(720*576)
Descodificador de audio	MPEG capa 1 y 2
Salida A/V	Scart Out HDMI
Voltaje entrada	110V-220V 50/60 Hz
Consumo eléctrico	<20W

- El conector sólo debe ponerse en funcionamiento con una toma de alimentación que corresponda con las indicaciones. De lo contrario, el dispositivo no funciona o incluso puede dañarse.
- Es posible que el reproductor no sea compatible con discos codificados.
- Si el reproductor detiene accidentalmente la reproducción, enciéndalo de nuevo.

#### Capítulo 5 Solución de problemas

Si experimenta algún problema al utilizar el dispositivo, consulte el siguiente cuadro para encontrar una solución.

Error	Causa probable	Solución
Enciendo el dispositivo, pero no se ve nada en la pantalla.	Compruebe si el enchufe está bien conectado a la toma de la pared. ¿Está cortada la alimentación?	Introduzca el enchufe hasta el fondo en la toma de la pared.
"No signal" (sin señal)	¿La antena está conectada correctamente?	Reinstale la antena y nivélela.
	La entrada TDT no está conectada.	Conecte la antena TDT al STB.
	No se emite ningún canal de transmisión.	Inténtelo hasta que se emita de nuevo una señal.
	Hay interferencias con la señal.	Inténtelo más tarde.
La configuración del programa es incorrecta.	Ajuste las configuraciones adecuadas de los programas recibidos en el menú de configuración del sistema.	
STB reproduce un sonido extraño	El canal incluye más pistas o idiomas de audio.	El usuario puede utilizar el botón "Audio" en RCU para seleccionar la pista o idioma de audio adecuado.

NOTA: El fabricante se reserva el derecho de realizar mejoras sobre el producto. Todas las especificaciones, características y fotos están sujetas a cambios sin previo aviso.

